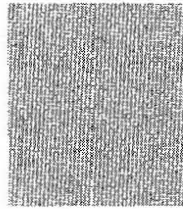


INFORMAZIONI PERSONALI

Karen Ann Mackie



Via Madonnina 59, 60020 Sirolo (AN), Italy
071 7360733 349 288 4718
karen.mackie.km@gmail.com

Sesso F | Data di nascita 30/09/1963 | Nazionalità Britannica

ESPERIENZA PROFESSIONALE

Maggio 2010 ad oggi

Coordinatrice Didattica/Esaminatrice

Centro Formazione Aviation English, Aeronautica Militare, Via San Giovanni Bosco, 31, Loreto (AN)

- Preparazione dei programmi didattici
- Preparazione del materiale per esami orali
- Stesura degli esami di fine corso
- Correzione degli esami scritti
- Traduzione di testi dall'Italiano in inglese/francese

1995 – 2011

Traduttrice/interprete di lingua inglese per diverse aziende locali

2009 - 2011

Docente per i corsi di preparazione per il PET e il FCE (certificazioni dell'Università di Cambridge)

Istituto di Istruzione Superiore Varvitelli-Stracca-Angelini
Via Umberto Trevi, 4
60127 - Ancona

2009 - 2010

Docente per i corsi di preparazione per il PET e il FCE (certificazioni dell'Università di Cambridge)

ITIS Volterra Elia,
Via Esino 36,
60126 - Ancona

Docente per un corso di Inglese Tecnico nell'ambito del corso I.F.T.S.

ITIS Volterra Elia,
Via Esino 36,
60126 - Ancona

2008 - 2009

Insegnante di lingua inglese presso la S.L.E.A.M
Via San Giovanni Bosco, 31, Loreto

- Corso intensivo settembre-novembre 2008
- Corso di perfezionamento maggio 2009
- Corso Intensivo settembre-novembre 2009

- 2002 – 2003** **Insegnante di lingua inglese per bambini all'Asilo Infantile di Sirolo**
- Sett. 2001 – Gen. 2002** **Docente di lingua inglese**
Istituto Tecnico Nautico Statale Antonio Elia,
Ancona
- Feb. 2000 – Dic. 2000** **Incarico professionale di consulenza e traduzione di testi scolastici**
E.L.I. S.r.l.,
Via Brecce,
600125 Loreto (AN)
- Scrittura di testi per l'insegnamento della lingua inglese
 - Correzione di bozze di testi per l'insegnamento della lingua inglese
 - Consulenza linguistico/culturale per la preparazione di testi scolastici per l'insegnamento della lingua inglese
- 1998** **Esperta Esterna di lingua inglese**
Istituto Professionale di Stato per i Servizi Commerciali e Turistici,
Recanati (MC)
- Insegnante di lingua inglese in azienda**
Babini S.p.a.,
Camerano (AN)
- 1990 – 1994** **Traduttrice/interprete**
S.P.E.A. S.r.l.,
Volpiano (TO)
- Traduzione di testi tecnici e commerciali dall'italiano in inglese
 - Interpretariato dall'italiano in inglese/francese e vice versa
 - Curatrice dei rapporti con le consociate estere
 - Insegnante di lingua inglese per i dipendenti dell'azienda
- 1987 – 1990** **Insegnante di lingua inglese**
British School,
Ivrea (TO)
- Corsi di Inglese per adulti
 - Corsi di preparazione per gli esami dell'Università di Cambridge
- 1985 - 1986** **Interprete/traduttrice**
British Broadcasting Corporation (BBC)
Edinburgo,
Scozia (UK)

ISTRUZIONE E FORMAZIONE

-
- Giugno 2016 **Delta Module One** Level 7 (QEQ)
Understanding Language, Methodology & Resources For Teaching
- 1981 - 1985 **French M.A. Hons. – Laurea in Lingua e Letteratura Francese**
University of Edinburgh (UK)

COMPETENZE PERSONALI

Lingua madre Inglese

Altre lingue	COMPRESIONE		PARLATO		PRODUZIONE SCRITTA
	Ascolto	Lettura	Interazione	Produzione orale	
Italiano	C2	C2	C2	C2	C2
Francese	C2	C2	C2	C1	C1

Laurea in Francese

 Livelli: A1/A2: Utente base - B1/B2: Utente intermedio - C1/C2: Utente avanzato
 Quadro Comune Europeo di Riferimento delle Lingue

ULTERIORI INFORMAZIONI

Pubblicazioni Scrittura della versione inglese dei seguenti testi scolastici, pubblicati dalla E.L.I. S.r.l:

Join In – Teacher's Guide (3 livelli) – Corso di Inglese per la scuola elementare

Ready-to-Read (Collana di favole di facile lettura per bambini):

The Little Mermaid
 Hansel and Gretel
 Snow White
 The Fox and the Stork
 The Emperor's New Clothes
 Jungle Book
 Cinderella
 Goldilocks and the Three Bears
 Thumbelina

ELI Picture Dictionary (Junior) and Activity Book
Class Clock
ELI Readers:
 The Egyptian Souvenir
 Mystery at the Water Olympics

English with Games and Activities
Zippy Deedoo – Teacher's Books (Corso di inglese a tre livelli per la scuola materna)